

DELIVERY NOTE : 83287974  
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 18.08.2023 16:25:20

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilité Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boite post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16

Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16

Order reason :

335A6

180 348284  
502897436

Material Description	Customer Material Revision Level	Customer Material VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr	Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy	2510165000		3.045	PCE	TBA-501627	1	116487934			105		116487934
550004200302		1084010A			TBA-501628	1						
FR-IT					TBA-501626	7						
					TBA-501627	1	116487935			105		116487935
					TBA-501626	7						
					TBA-501628	1						
					TBA-501627	1	116487936			105		116487936
					TBA-501626	7						
					TBA-501628	1						
					TBA-501627	1	116487937			105		116487937
					TBA-501626	7						
					TBA-501628	1						

**KUBERNE + NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3045  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità imballi: 29  
Conformità alle schede d'imballo:  NO  
Data controllo: 30/08/23  
Firma:

CARRIER

Vehicle Nr :  
Trailer Nr : 111  
Transport ID :  
Transport Mode : Truck  
Incoterms : FCA Amiens

Total gross weight : 21169,22 KGM  
Total net weight : 19283,99 KGM  
Total no. of handling units: 29  
Total no. of boxes : 29  
Total volume : 3,25 DMQ

TRANSIT LOCATION

The ownership of the products remains with Valeo until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
Received in good shape without damage due to transport

DELIVERY NOTE : 83287974  
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 18.08.2023 16:25:20

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilité Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID No. : FR43438834186

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boite post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Your contact :

Shipping instruction :

Telephone :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16

Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity of Measure	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
		PCE	TBA-501627		1	116487938	105		116487938
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487939	105		116487939
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487940	105		116487940
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487941	105		116487941
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487942	105		116487942
			TBA-501628		1				
			TBA-501626		7				

DELIVERY NOTE : 83287974  
**VALEO EMBRAYAGES**

DATE : 18.08.2023 16:25:20

REMOTE TRANSMISSION

**VENDOR**

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

**SHIPPING POINT**

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

**SHIP TO CUSTOMER**

Magna PT S.p.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :

Your contact :  
 Telephone :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity of Measure	Unit	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
		PCE	TBA-501627		1	116487943	105		116487943
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487944	105		116487944
			TBA-501628		1				
			TBA-501626		7				
		PCE	TBA-501627		1	116487945	105		116487945
			TBA-501628		1				
			TBA-501626		7				
		PCE	TBA-501627		1	116487946	105		116487946
			TBA-501626		7				
			TBA-501628		1				
		PCE	TBA-501627		1	116487947	105		116487947
			TBA-501628		1				

**DELIVERY NOTE : 83287974**  
**VALEO EMBRAYAGES**

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 52630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

Magna FT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Order reason :

DATE : 18.08.2023 16:25:20 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501626	7					
			PCE	TBA-501627	1	116487948		105		116487948
				TBA-501626	7					
				TBA-501628	1					
			PCE	TBA-501627	1	116487949		105		116487949
				TBA-501628	1					
				TBA-501626	7					
			PCE	TBA-501627	1	116487950		105		116487950
				TBA-501628	1					
				TBA-501626	7					
			PCE	TBA-501627	1	116487951		105		116487951
				TBA-501626	7					
				TBA-501628	1					
			PCE	TBA-501627	1	116487952		105		116487952

DELIVERY NOTE : 83287974  
**VALEO EMBRAYAGES**

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

DATE : 18.08.2023 16:25:20

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity of Measure	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
		1	TBA-501628		1				
		7	TBA-501626		7				
		1	PCE TBA-501627		1	116487953	105		116487953
		1	TBA-501628		1				
		7	TBA-501626		7				
		1	PCE TBA-501627		1	116487954	105		116487954
		7	TBA-501626		7				
		1	TBA-501628		1				
		1	PCE TBA-501627		1	116487955	105		116487955
		7	TBA-501626		7				
		1	TBA-501628		1				
		1	PCE TBA-501627		1	116487956	105		116487956
		7	TBA-501626		7				
		1	TBA-501628		1				

DELIVERY NOTE : 83287974  
**VALEO EMBRAYAGES**

DATE : 18.08.2023 16:25:20

REMOTE TRANSMISSION

**VENDOR**

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilite Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

**SHIPPING POINT**

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

**SHIP TO CUSTOMER**

Magna PT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Vendor code : 91019349

Your contact :

Shipping instruction :

Telephone :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16

Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
		1	PCE	TBA-501627	1	116487957		105		116487957
		7		TBA-501626	7					
		1		TBA-501628	1					
		1	PCE	TBA-501627	1	116487958		105		116487958
		1		TBA-501628	1					
		7		TBA-501626	7					
		1	PCE	TBA-501627	1	116487959		105		116487959
		7		TBA-501626	7					
		1		TBA-501628	1					
		1	PCE	TBA-501627	1	116487960		105		116487960
		7		TBA-501626	7					
		1		TBA-501628	1					
		1	PCE	TBA-501627	1	116487961		105		116487961
		1		TBA-501628	1					
		7		TBA-501626	7					

DELIVERY NOTE : 83287974  
**VALEO EMBRAYAGES**

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
 Comptabilité Valeo Embrayages  
 Route de Montreuil  
 62630 ETAPLES SUR MER  
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor code : 91019349  
 Shipping instruction :

SHIPPING POINT

VALEO TRANSMISSIONS  
 Service Logistique  
 Boite post. CS 70926  
 80009 AMIENS CEDEX 2  
 FR-FRANCE

Your contact :  
 Telephone :

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.  
 Via dei Ciclamini 4  
 70026 MODUGNO  
 ITALY  
 Unloading point : 14249  
 ATTENTION TO :

Expedition on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Delivered on : 18.08.2023 at 16:25:16  
 Order reason :

DATE : 18.08.2023 16:25:20 REMOTE TRANSMISSION

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Lot Nr	Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
			PCE	TBA-501627	1	116487962		105		116487962
				TBA-501628	1					
				TBA-501626	7					



seit über  
**57**  
Jahren



Ludwigsburg, 21.08.2023  
Seite 1 von 1

**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 23-007774 vom 18.08.2023



<b>1 Absender / Expéditeur</b> <b>VALEO</b> Usine FA <b>81, Avenue Roger Dumoulin</b> <b>80000 AMIENS</b> <b>FRANKREICH</b>		<b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> <b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b> <b>CMR</b> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Cet transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
<b>2 Empfänger / Destinataire</b> <b>MAGNA PT S.p.A.</b> <b>VIA DEI CICLAMINI, 4</b> <b>70026 MODUGNO</b> <b>ITALIEN</b>		<b>6 Frachtführer / Transporteur</b> <b>SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b> <b>Intern. Spedition KG</b> <b>Carl-Benz-Straße 23</b> <b>71634 Ludwigsburg</b> Benutzte Gen.-Nr.: <b>D-08-019-G-0158</b>	
<b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b> Ort / Lieu <b>MODUGNO</b> Land / Pays <b>Italien</b> Zeit / Temps Datum / Date <b>25.08.2023</b>		<b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b>	
<b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b> Ort / Lieu <b>Amiens</b> Land / Pays <b>Frankreich</b> Zeit / Temps Datum / Date <b>18.08.2023</b>		<b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs</b>	
<b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>			
<b>9 Pos. No.</b> <b>1</b>	<b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b> <b>83287974</b>	<b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b> <b>29</b>	<b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b> <b>COLLI</b>
		<b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b> <b>Getriebeteile</b>	<b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b> <b>21.170</b>
			<b>15 Umfang cbm</b> <b>73,58</b>
Summe: Total		<b>29,00 COLLI</b>	<b>21.170,00</b>
<b>16 Anweisungen des Absenders</b>		<b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km</b>	
<b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b> <b>unfrei - Rechnung an Empfänger</b>		<b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b> Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
<b>19 Amtliches Kennzeichen Kfz</b> Anhängelast Fahrer			
<b>22 Benutzer Grenzübergang</b>		<b>27 Gut 23-007774 empfangen am Datum / Date</b> <b>30 AGO 2023</b> <b>KREIERE NAGEL S.r.l.</b> <b>Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)</b> <b>I-70026 MODUGNO</b> Unterschrift und Stempel des Empfängers "Ricevuto con riserva di"	
<b>20 VALEO</b> <b>F-80000 Amiens</b> Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	<b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b> <b>D-71634 Ludwigsburg</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		

**"verifica su qualità e quantità"**

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
 Carl-Benz-Straße 23  
 71634 Ludwigsburg  
 Telefon (0 71 41) 24 51-0  
 Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,  
 Axel Schweitzer, Jens Schweitzer  
 Amtsgericht: Ludwigsburg  
 Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
 Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK  
 Konto: 0501540600  
 BLZ: 604 800 08  
 IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00  
 SWIFT: DRESDEF604